



---

## **Etat du recouvrement des contributions, et notamment celles des Membres redevables d'arriérés de contributions dans une mesure qui justifierait l'application de l'article 7 de la Constitution**

### **Rapport du Secrétariat**

#### **ETAT DU RECOUVREMENT DES CONTRIBUTIONS**

1. Pour que l'Organisation puisse appliquer pleinement son budget programme tel qu'il a été approuvé, les contributions des Etats Membres doivent être reçues à temps et dans leur intégralité. En vertu du paragraphe 6.4 du Règlement financier, ces contributions sont dues au 1<sup>er</sup> janvier de l'année à laquelle elles se rapportent.
2. Le taux de recouvrement des contributions pour 2007 était de 90 %, c'est-à-dire légèrement supérieur au taux de 2006, 137 Etats Membres et Membres associés sur 195 ayant réglé leurs contributions dans l'intégralité. Pour l'ensemble de l'exercice 2006-2007, le taux de recouvrement était de 95 %.
3. Le montant des contributions non réglées au 31 décembre 2007 s'établissait à US \$83 millions, un montant supplémentaire de US \$52 millions étant dû au titre d'arrangements spéciaux autorisés par l'Assemblée de la Santé à régler à l'avenir par tranches selon un calendrier déterminé. Les versements effectués jusqu'ici sont indiqués de manière détaillée à l'annexe 1.

#### **MEMBRES REDEVABLES D'ARRIERES ET ARRANGEMENTS SPECIAUX**

4. L'article 7 de la Constitution stipule que « Lorsqu'un Etat Membre ne remplit pas ses obligations financières vis-à-vis de l'Organisation ... l'Assemblée de la Santé peut ... suspendre les privilèges attachés au droit de vote ... dont bénéficie l'Etat Membre. ». Si, à la date de l'ouverture de l'Assemblée de la Santé, un Membre est encore redevable d'arriérés d'un montant égal ou supérieur au montant des contributions dues par lui pour les deux années complètes précédentes, l'Assemblée de la Santé prend la décision de suspendre le droit de vote de ce Membre conformément à la résolution WHA41.7.

5. En application de résolutions antérieures de l'Assemblée de la Santé, le droit de vote des 11 Etats Membres ci-après a été suspendu : Afghanistan, Argentine, Azerbaïdjan, Comores, Dominique, Guinée-Bissau, Iraq, Kirghizistan, République centrafricaine, Somalie et Turkménistan. On trouvera des précisions sur le montant des arriérés à l'annexe 2. Cette suspension restera en vigueur à la Soixante et Unième Assemblée mondiale de la Santé et aux sessions suivantes, tant que le montant des arriérés n'aura pas été ramené au-dessous du niveau justifiant l'application de l'article 7 de la Constitution.
6. En application de la résolution WHA60.4, le droit de vote du Cap-Vert sera suspendu à la Soixante et Unième Assemblée mondiale de la Santé, tant que le montant des arriérés n'aura pas été ramené au-dessous du niveau justifiant l'application de l'article 7 de la Constitution.
7. Sept autres Membres, le Bélarus, la Gambie, les Iles Marshall, les Iles Salomon, la République démocratique du Congo, le Soudan et le Togo, sont redevables d'arriérés de contributions pour un montant égal ou supérieur aux contributions dues par eux pour les deux années complètes précédentes, comme indiqué à l'annexe 2.
8. Conformément à la résolution WHA41.7, à moins que des circonstances exceptionnelles ne justifient une mesure différente, la Soixante et Unième Assemblée mondiale de la Santé voudra peut-être adopter une résolution en vertu de laquelle le droit de vote du Bélarus, de la Gambie, des Iles Marshall, des Iles Salomon, de la République démocratique du Congo, du Soudan et du Togo sera suspendu à partir du jour de l'ouverture de la Soixante-Deuxième Assemblée mondiale de la Santé, en mai 2009, si, à cette date, les Etats Membres concernés sont encore redevables d'arriérés dans la mesure évoquée au paragraphe 7 ci-dessus.
9. Les Etats Membres redevables d'arriérés dans une mesure qui justifierait l'application de l'article 7 de la Constitution sont encouragés à soumettre à l'Assemblée de la Santé des propositions concernant leur règlement au cours d'une période déterminée. Les propositions relatives à de telles dispositions spéciales sont examinées par le Comité du Programme, du Budget et de l'Administration du Conseil exécutif qui soumet ensuite ses recommandations à l'Assemblée de la Santé.
10. On trouvera à l'annexe 1 la liste des Etats Membres avec lesquels des arrangements spéciaux existent actuellement pour le règlement des arriérés. Des versements d'un montant total de plus de US \$4 millions ont été reçus en 2007 au titre de ces arrangements spéciaux, et tous les Etats Membres concernés en vertu de ces arrangements ont été en mesure d'honorer leurs engagements à l'exception de l'Afghanistan, de l'Azerbaïdjan, du Bélarus, de l'Iraq, de la République centrafricaine et du Turkménistan, avec lesquels les discussions sur le règlement des arriérés se poursuivent.
11. Les discussions se poursuivent avec un certain nombre d'autres Etats Membres concernés par l'article 7 de la Constitution. Une proposition a été reçue du Kirghizistan concernant le règlement de ses arriérés de contributions qui s'élèvent à US \$1 213 895. On trouvera ci-joints, aux annexes 3 et 4, le texte de la lettre datée du 25 février 2008 et le plan de rééchelonnement proposé. Le Kirghizistan propose de régler ce montant sur une période de 20 ans. En échange de son engagement, le Kirghizistan prie l'Assemblée de la Santé d'envisager le rétablissement de son droit de vote actuellement suspendu en vertu de l'article 7 de la Constitution.

**MESURES A PRENDRE PAR LE COMITE DU PROGRAMME, DU BUDGET ET DE L'ADMINISTRATION**

12. Aucune mesure n'est nécessaire concernant les Membres dont le droit de vote a déjà été suspendu aux termes de résolutions antérieures de l'Assemblée de la Santé, ni les Membres qui risqueraient de perdre leur droit de vote au 19 mai 2008 en vertu de la résolution WHA60.4 (si, à cette date, ces Membres sont encore redevables d'arriérés de contributions dans une mesure qui justifierait l'application de l'article 7 de la Constitution).

13. Le Comité souhaitera peut-être proposer un projet de résolution inspiré des principes énoncés dans la résolution WHA41.7, à soumettre pour examen à la Soixante et Unième Assemblée mondiale de la Santé en ce qui concerne le Bélarus, la Gambie, les Iles Marshall, les Iles Salomon, la République démocratique du Congo, le Soudan et le Togo.

14. Le Comité souhaitera peut-être proposer un projet de résolution sur le projet de plan de rééchelonnement du règlement des arriérés proposé par le Kirghizistan.

## ANNEXE 1

**VERSEMENTS EFFECTUES EN 2007 AU TITRE DES ARRANGEMENTS  
SPECIAUX AUTORISES PAR L'ASSEMBLEE DE LA SANTE**

<b>Etat Membre</b>	<b>Résolution</b>	<b>Période visée</b>	<b>Montant des versements reçus en 2007 US \$</b>	<b>Solde des arriérés en 2007 US \$</b>
Afghanistan	WHA59.6	2007-2020	0	232 500
Arménie	WHA59.7	2006-2023	45 300	2 355 550
Azerbaïdjan	WHA55.5	2003-2011	890	3 693 383
Bélarus	WHA45.23	1997-2006	90 836	181 672
Géorgie	WHA58.8	2006-2020	91 558	4 259 145
Iraq	WHA58.9	2006-2020	2 976	5 972 222
Kazakhstan	WHA56.11	2003-2012	1 095 587	1 095 365
République centrafricaine	WHA59.8	2006-2010	0	164 841
République de Moldova	WHA58.10	2006-2020	200 000	2 505 023
République dominicaine	WHA59.9	2006-2020	138 515	881 057
Tadjikistan	WHA58.11	2006-2015	22 400	397 459
Turkménistan	WHA59.10	2006-2015	1 018	1 011 212
Ukraine	WHA57.6	2004-2018	2 750 224	28 936 270
<b>Total</b>			<b>4 439 304</b>	<b>51 685 699</b>

## ANNEXE 2

**MEMBRES REDEVABLES D'ARRIERES DE CONTRIBUTIONS DANS UNE MESURE  
QUI JUSTIFIERAIT L'APPLICATION DE L'ARTICLE 7 DE LA CONSTITUTION  
Situation au 31 mars 2008  
(US \$)**

Etats Membres	Montants payables en									
	1987-2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	Total
<b>Membres ayant perdu leur droit de vote à des Assemblées de la Santé antérieures</b>										
Afghanistan (résolution WHA59.6)										
année en cours								8 930	4 645	13 575
arriérés échelonnés								16 600	16 600	33 200
Argentine	8 775 310	4 562 180	4 597 512	4 026 622	4 735 350	4 103 510	4 269 090	4 269 090	1 509 370	40 848 034
Azerbaïdjan (résolution WHA55.5)										
année en cours									23 220	23 220
arriérés échelonnés								99 110	100 000	199 110
Comores	414 166	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	4 470	4 650	448 957
Dominique				3 680	4 290	4 290	4 470	4 470	4 650	25 850
Guinée-Bissau	201 389	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	4 470	4 650	236 180
Iraq (résolution WHA58.9)										
année en cours								71 450	69 670	141 120
arriérés échelonnés								426 579	426 579	853 158
Kirghizistan	1 162 724	25 230	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	4 470	4 650	1 218 545
République centrafricaine (résolution WHA59.8)										
année en cours							4 470	4 470	4 650	13 590
arriérés échelonnés							32 970	32 970	32 970	98 910
Somalie	379 023	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	4 470	4 650	413 814
Turkménistan (résolution WHA59.10)										
année en cours									27 870	27 870
arriérés échelonnés								3 998	125 900	129 898
<b>Membre risquant de perdre son droit de vote à partir de la Soixante et Unième Assemblée mondiale de la Santé (résolution WHA60.4)</b>										
Cap-Vert					4 243	4 290	4 470	4 470	4 650	22 123
<b>Autres Membres concernés (résolution WHA41.7)</b>										
Bélarus (résolution WHA45.23)										
année en cours						77 256	80 380	80 380	92 890	330 906
arriérés échelonnés						90 836	90 836			181 672
Gambie						30	4 470	4 470	4 650	13 620
Iles Marshall						4 290	4 470	4 470	4 650	17 880
Iles Salomon						4 290	4 470	4 470	4 650	17 880
République démocratique du Congo						1 547	13 400	13 400	13 940	42 287
Soudan						30 150	35 730	35 730	46 440	148 050
Togo						1 029	4 470	4 470	4 650	14 619

ANNEXE 3

**MISSION PERMANENTE DE LA  
REPUBLIQUE DU KIRGHIZISTAN  
A GENEVE**

Réf. : 194/086/25

La Mission permanente de la République du Kirghizistan auprès de l'Office des Nations Unies et des autres Organisations internationales à Genève présente ses compliments au Secrétariat de l'Organisation mondiale de la Santé et a l'honneur de l'informer que le Gouvernement de la République du Kirghizistan accepte le projet de plan de rééchelonnement du règlement des arriérés du Kirghizistan à l'Organisation mondiale de la Santé. L'ensemble des arriérés de contributions sera réglé en 20 versements annuels.

La Mission permanente de la République du Kirghizistan auprès de l'Office des Nations Unies et des autres Organisations internationales à Genève saisit cette occasion pour renouveler au Secrétariat de l'Organisation mondiale de la Santé les assurances de sa haute considération.

Genève, le 25 février 2008

Organisation mondiale de la Santé  
Genève

ANNEXE 4

**REECHELONNEMENT DES CONTRIBUTIONS AU BUDGET ORDINAIRE ET DES ARRIERES DU KIRGHIZISTAN**  
(montants en US \$)

Les arriérés afférents aux contributions des années précédentes seront réglés en 20 versements annuels, comme suit :

Versement	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Année	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Solde reporté	1 213 895	1 206 545	1 196 545	1 181 545	1 161 545	1 131 545	1 101 545	1 071 545	1 041 545	1 011 545	981 545	881 545	781 545	681 545	581 545	481 545	381 545	281 545	181 545	81 545
Montant à verser	7 350	10 000	15 000	20 000	30 000	30 000	30 000	30 000	30 000	30 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	81 545
Solde à reporter	1 206 545	1 196 545	1 181 545	1 161 545	1 131 545	1 101 545	1 071 545	1 041 545	1 011 545	981 545	881 545	781 545	681 545	581 545	481 545	381 545	281 545	181 545	81 545	0

Les montants au titre du règlement des arriérés seront versés en même temps que la contribution de l'année fixée par l'Assemblée de la Santé (\* la contribution annuelle est appelée à varier à partir de 2010)

Année	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Montant de la contribution*	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650	4 650
Versement au titre des arriérés	7 350	10 000	15 000	20 000	30 000	30 000	30 000	30 000	30 000	30 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	81 545
Montant total à verser	12 000	14 650	19 650	24 650	34 650	34 650	34 650	34 650	34 650	34 650	104 650	104 650	104 650	104 650	104 650	104 650	104 650	104 650	104 650	86 195

II  
II  
II

7